TUROMAS

OUR PASSION, YOUR PROGRESS

RUBI 300 SERIES

EN | ES

Edita:
TUROMAS
RUBI 300 SERIES Catalogue EN | ES 2025 V1.1, 1st edition
RUBI 300 SERIES Catálogo EN | ES 2025 V1.1, 1ª edición

The information contained in this catalogue, which supersedes previous editions, is based on the latest characteristics available at the time of printing and is provided for information purposes only. No responsibility or liability will be assumed by Turomas, S.L., its distributors, agents or service providers for any omission or errors in this catalogue. Turomas, S.L., reserves the right to make changes without prior notice.

La información contenida en este catálogo, que sustituye las ediciones anteriores, está basada en las últimas características disponibles en el momento de la impresión y se facilita exclusivamente a título informativo. Turomas, S.L., sus distribuidores, agentes o proveedores de servicios no asumirán responsabilidad u obligación alguna derivada de error u omisión en este catálogo. Turomas, S.L., se reserva el derecho de realizar cambios sin previo aviso.

Table of contents

Índice de contenidos

TUROMAS
OUR PASSION, YOUR PROGRESS

RUBI 300 SERIES
RUBI 300 SERIES **2-3**

Common features
Características comunes **4-39**

Optionals
Opcionales **40-41**

Models:
Modelos:

RUBI 303BA
RUBI 303VA
RUBI 303C
RUBI 305C
RUBI 306T
RUBI 306C
RUBI 306TC
RUBI 306AC **42-61**

Installation specifications
Especificaciones de instalación **62**

Standards and quality
Estándares y calidad **63**

RUBI 300 SERIES

The RUBI 300 SERIES is aimed at companies looking for a versatile and efficient cutting machine. Available for both jumbo and standard glass sheets, it can work autonomously or integrated in a cutting line together with automatic loaders, loading tables and glass break-out tables.

La RUBI 300 SERIES está orientada a empresas que buscan una máquina de corte versátil y eficiente. Disponibles tanto para vidrio Jumbo como para hoja estándar, pueden trabajar de manera autónoma o integradas en una línea de corte junto con cargadores automáticos, mesas de carga y mesas de tronzado de vidrio.

Maximum speed *Velocidad máxima*	210 m/min
Maximum acceleration *Aceleración máxima*	15 m/s^2
Glass thickness *Espesor del vidrio*	1,8-25 mm (0,07”-1”)
Accuracy *Precisión*	± 0,15 mm (± 0,006”)

Common features
Características comunes

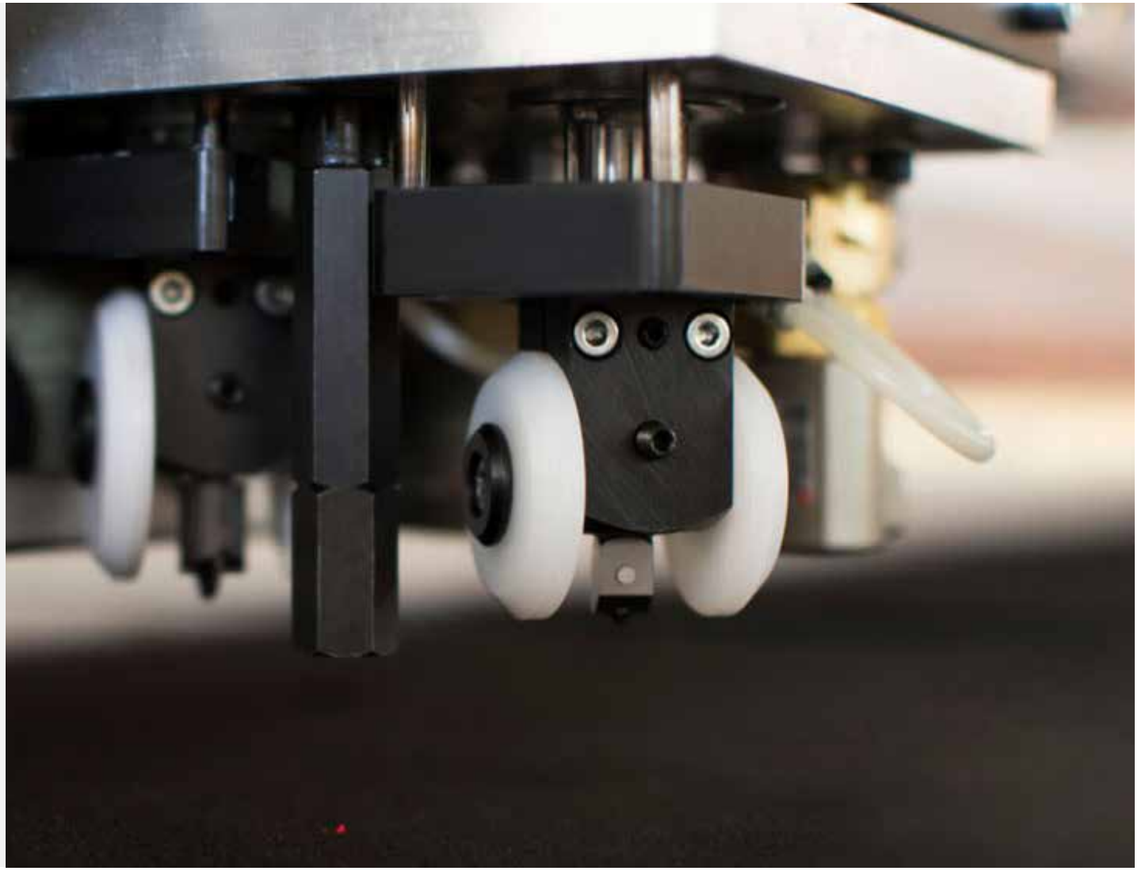
tool 2T

2 tools cutting system
Cabezal de corte con 2 herramientas

Cutting head with two automatically selected cutting tools, each with its own cutting wheel, independent lubrication system and pressure cylinder specifically sized for its cutting range. The first tool is intended for cutting glass up to 12 mm. The second tool also uses a larger-diameter cutting wheel to achieve exceptional cutting quality also for 12, 15, 19 and 25 mm thicknesses. The high cutting quality obtained with this system -including the TUROMAS open cut up to 10 mm- minimizes further processing of the glass, which reduces costs and production times.

Cabezal con dos herramientas de corte de selección automática, cada una con su propia rulina de corte, sistema de lubricación independiente y cilindro de presión dimensionado específicamente para su rango de corte. La primera herramienta está destinada al corte de vidrios hasta 12 mm. La segunda herramienta utiliza además una rulina de mayor diámetro para conseguir una calidad de corte excepcional también en vidrios de 12, 15, 19 y 25 mm. La gran calidad de corte obtenida con este sistema -incluido el corte abierto hasta 10 mm- minimiza el procesado posterior del vidrio, lo que reduce costes y tiempos productivos.

Glass thickness *Espesor del vidrio*	1,8-25 mm (0,07”-1”)
Accuracy *Precisión*	± 0,15 mm (± 0,006”)



4.0 industry

Industry 4.0
Industria 4.0

Industry 4.0 is a new way of understanding the industry's operation based on the machines data. This philosophy goes far beyond the fact that it is possible to intelligently interconnect machines with each other to optimize workflows. This means a completely autonomous regulation of production speed/cadence in real time. This continuous adjustment allows to always operate under the strictest safety levels while optimizing cycle times and taking care of the components avoiding overstrain.

When all this information is abstracted from the machines and made available to other platforms for external analysis, they are created applications as diverse as remote malfunction management, predictive maintenance of the various parts of the machine according to the actual work carried out by the machine, forecasting of the purchases or recycling plans of materials according to actual use and disposal, detection and forecasting of production bottlenecks, etc.

Without a doubt, the main objective of Industry 4.0 is to continuously adapt to real-time manufacturing needs, producing more cost-effectively while offering a customized response at all levels.

La Industria 4.0 es una nueva forma de entender el funcionamiento de la industria a partir de la explotación de los datos que aportan las propias máquinas. Esta filosofía va mucho más allá del hecho de poder realizar la interconexión inteligente de máquinas entre sí para optimizar los flujos de trabajo. Se trata de una regulación completamente autónoma de velocidad/cadencia de producción en tiempo real. Este ajuste continuo permite funcionar siempre bajo los más estrictos niveles de seguridad a la vez que optimiza los tiempos de ciclo y protege los componentes evitando sobreesfuerzos.

Cuando se abstrae toda esa información de las máquinas y se pone a disposición de otras plataformas para su análisis externo, se crean aplicaciones tan diversas como la gestión remota de averías, el mantenimiento predictivo de las diversas partes de la máquina en función del trabajo real realizado, la previsión de la gestión de compra o de reciclado de materiales en función del uso y desecho real, la detección y previsión de cuellos de botella de producción, etc.

Sin duda, el objetivo principal de la Industria 4.0 es la adaptación constante a las necesidades de fabricación en tiempo real, produciendo de manera más rentable mientras se ofrece una respuesta personalizada a todos los niveles.

Stand alone cutting tables. Automatic lines

Mesas de corte autónomas. Líneas automáticas.

Several models of the RUBI 300 SERIES are able to load, cut and evacuate glass autonomously on the cutting table itself. They also have as standard a break-out system, which makes them complete stand alone cutting tables. Moreover, combining them with loading and unloading tables they offer an economical and extremely compact version of complete cutting lines to automate production.

Varios modelos de la RUBI 300 SERIES son capaces de cargar, cortar y evacuar vidrios de forma autónoma en la propia mesa de corte. Cuentan adicionalmente con un sistema de tronzado de serie, lo que las convierte en mesas de corte completamente autónomas. Además, se pueden combinar con mesas de carga y tronzado para obtener una versión económica y extremadamente compacta de líneas de corte ideales para automatizar la producción.

RUBI 303VA

RUBI 306T

RUBI 303BA

Mechanical Components
Componentes Mecánicos

Optimized air cushion
Colchón de aire optimizado

This system allows the glass to be moved manually along the table by means of an improved flotation system. A fan generates a large air flow that emerges to the surface of the table through evenly distributed holes. It also has a quick lock to instantly disable air on the table.

Este sistema permite desplazar el vidrio manualmente a lo largo de la mesa mediante un sistema de flotación mejorado. Un ventilador genera un gran caudal de aire que sale a la superficie de la mesa por orificios repartidos uniformemente. Dispone de un cierre rápido que permite anular el aire de forma instantánea en la mesa.

Aluminum board
Tablero de Aluminio

Our innovative bet for aluminum panels minimizes air cushion losses. But the most remarkable feature is its combination with the TFS system to guarantee perfect table planimetry over time.

Nuestra innovadora apuesta por los tableros de aluminio minimiza las pérdidas del colchón de aire. Pero lo más destacado es su combinación con el sistema TFS para garantizar la perfecta planimetría de la mesa a lo largo del tiempo.

Extremely robust structural design
Diseño estructural extremadamente robusto

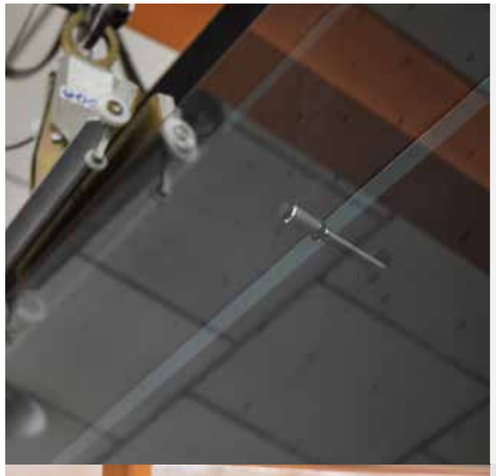
Compact and optimized design. Our tables are assembled as a whole to increase robustness and avoid tensions that could compromise their performance. Some parts are screwed together to prevent deformation caused by welding stresses. Its mechanical design allows it to absorb vibrations generated by high accelerations and speeds, thus optimizing the cutting quality and precision.

Diseño compacto y optimizado. Nuestras mesas se ensamblan en un todo para ganar en robustez y evitar tensiones que comprometan su funcionamiento. Algunas partes son atornilladas con el fin de evitar las deformaciones causadas por las tensiones de soldadura. Su diseño mecánico permite absorber las vibraciones producidas por las altas aceleraciones y velocidades, optimizando así la calidad y precisión del corte.

TFS Advanced Planimetry System
Sistema TFS de planimetría avanzada

The tabletop of our machines uses materials of maximum durability and resistance to water, chemicals and damages such as impacts or bending. It is rectified in combination with the aluminum boards to guarantee the perfect flatness of the table over time. The set is covered by a high resistance 5 mm thickness carpet.

La base de nuestras mesas utiliza materiales de máxima durabilidad y resistencia al agua, a los productos químicos y a los daños como impactos y flexiones. Es rectificada en combinación con el tablero de aluminio para garantizar la perfecta planimetría de la mesa a lo largo del tiempo. El conjunto es recubierto por una moqueta de alta resistencia de 5 mm de espesor.



Vertical glass separation system
Sistema de separación de vidrio en vertical

The tilting cutting tables of the RUBI series have a system of pneumatic cylinders installed underneath the table surface to separate the glass and facilitate its evacuation by means of a clamp when the machine is tilted.

Las mesas de corte basculantes de la serie RUBI disponen de un sistema de cilindros neumáticos instalados bajo la superficie de la mesa para separar el vidrio y facilitar su evacuación mediante una pinza cuando la máquina se encuentra basculada.

***Only for tilting tables**
**Sólo mesas basculantes*

Double lubrication tank
Doble depósito de aceite

The machines have a second tank to be able to work with two different types of oil or feed a specific cutting tool. From the user interface it can be selected which of the two oils is going to be used, thus adapting better to the glass to be cut at any time.

Las máquinas disponen de un segundo depósito para poder trabajar con dos tipos de aceite diferentes o alimentar una herramienta de corte específica. Desde la interfaz de usuario se puede seleccionar con cuál de los dos aceites se va a trabajar y así adaptarse mejor al vidrio a cortar en cada momento.

Optimized Break-out system
Sistema de tronzado optimizado

In order to avoid the structural weakening of the table and the loss in the floatation of the glass caused by traditional break-out bars, TUROMAS uses cylindrical transverse and/or longitudinal pushers hidden inside the structure of the table.

Para evitar el debilitamiento estructural de la mesa y la perdida en la flotabilidad del vidrio que comportan las barras de tronzado tradicionales, TUROMAS utiliza empujadores cilíndricos transversales y/o longitudinales ocultos dentro de la propia estructura de la mesa.

Double-guided cutting bridge
Puente de corte con doble guiado

The RUBI series uses an oversized, double-guided trapezoidal transmission system that prevents contact loss, better withstands stress and increases accuracy and resistance to inertia. The helicuidal slides and racks together with the self-lubrication guarantees optimum operation and ensures maintenance of the slide.

La serie RUBI utiliza un sistema de transmisión de doble guiado trapezoidal sobre-dimensionado que evita pérdidas de contacto, soporta mejor los esfuerzos y aumenta la precisión y la resistencia a las inercias. El patín y la cremallera de forma helicoidal y la autolubricación garantizan un funcionamiento óptimo y aseguran el mantenimiento del patín.

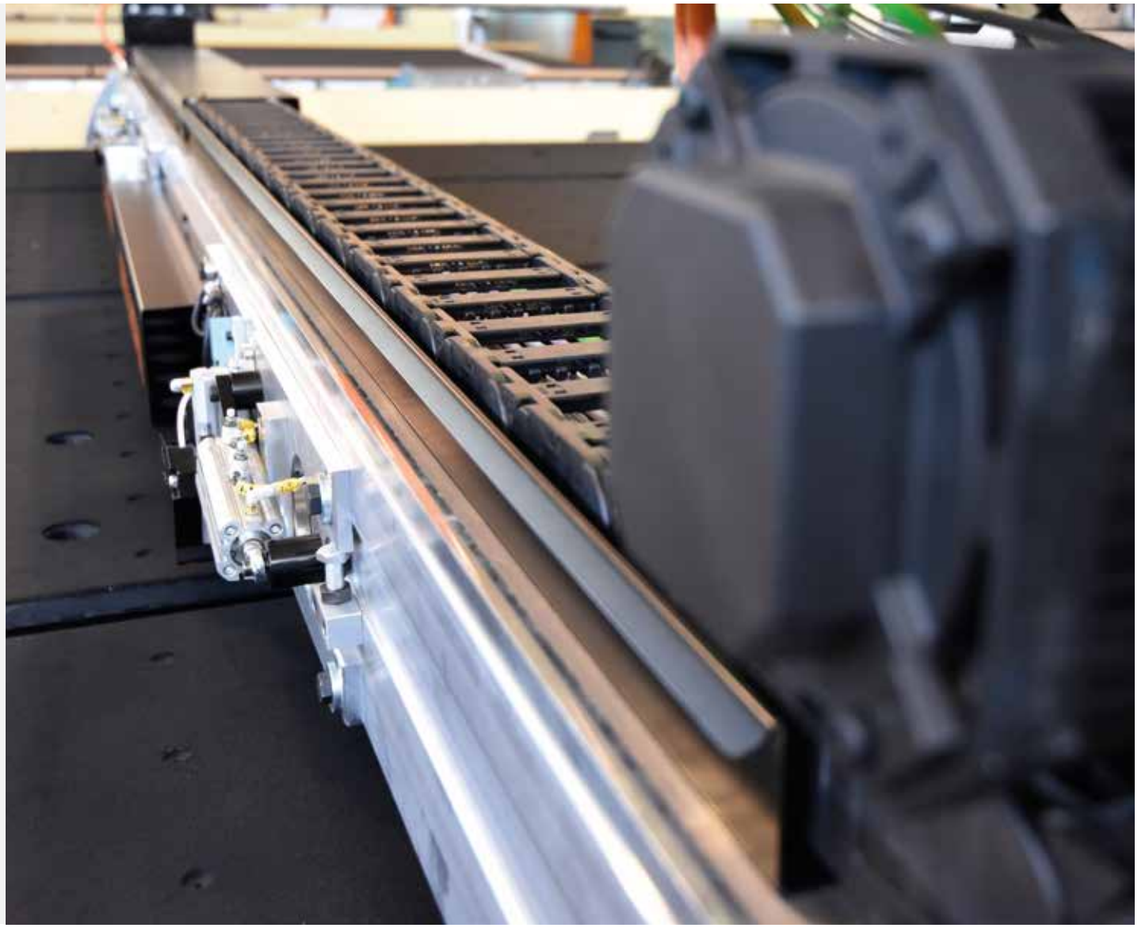
Cutting bridge
Puente de corte

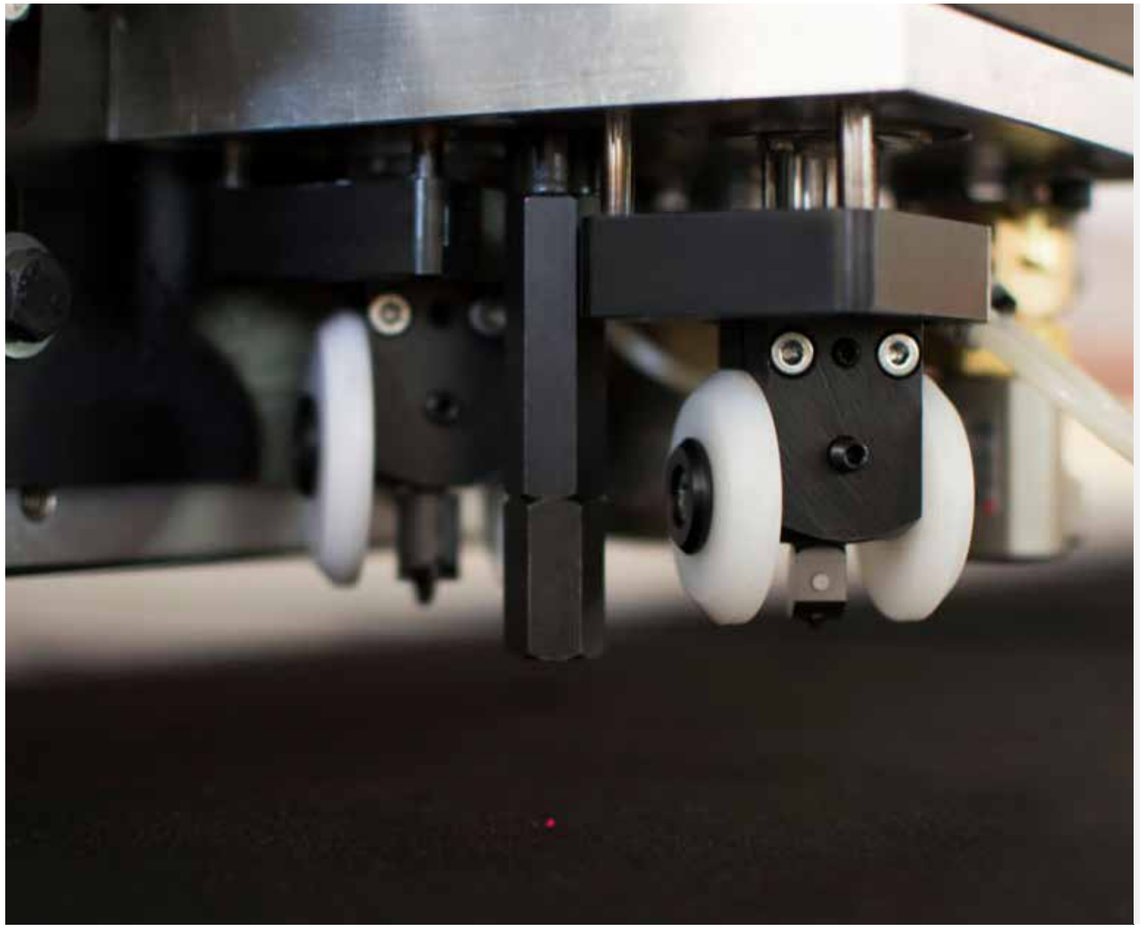
The profile of the cutting bridge is designed by the engineering team of TUROMAS and is made of extruded aluminum, a lightweight material that allows for greater speed and acceleration. All its components, starting from the profile and going through the guides to the rollers, are oversized to increase lifespan and bear the tool weight, accelerations and inertias resulting from the movement. It has two parallel guides placed with a high linearity precision of hundredths, which favours movement smoothness, reduces noise, increases the durability and enables the motors to move higher loads.

El perfil del puente de corte es diseñado por el equipo de ingeniería de TUROMAS y elaborado con aluminio extrusionado, material ligero que permite conseguir mayor velocidad y aceleración. Todos sus componentes, desde el perfil pasando por las guías hasta los patines, están sobre-dimensionados para incrementar la vida útil y soportar el peso de la herramienta así como las aceleraciones e inercias derivadas del movimiento. Dispone de un sistema de dos guías situadas en paralelo con una precisión en linealidad de centésimas que favorece la suavidad en el movimiento, reduce el ruido, incrementa la durabilidad y posibilita que los motores muevan cargas mayores.

ACCURACY OF THE CUTTING BRIDGE
PRECISIONES DEL PUENTE DE CORTE

Cutting accuracy (finished product) in straight-line operations (mm) *Precisión de corte (pieza terminada) en elaboraciones rectilíneas (mm)*	± 0,15 mm (± 0,006”)



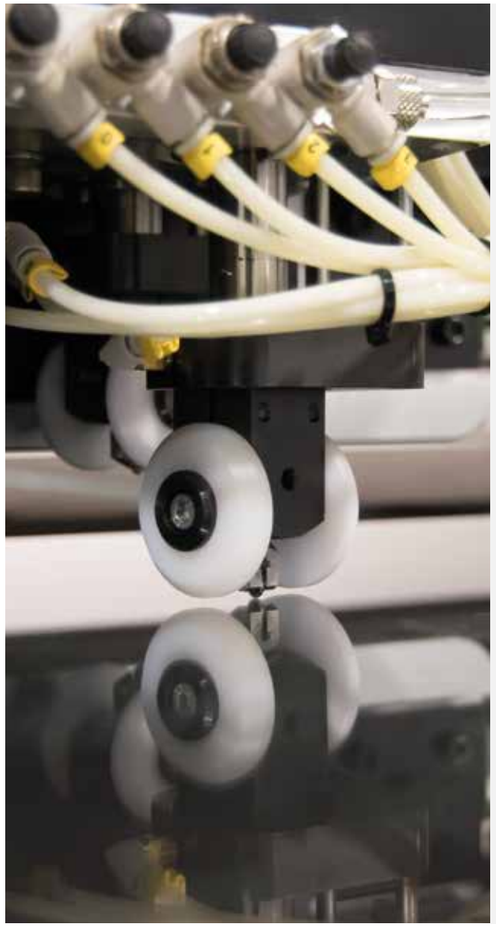


Cutting head
Cabezal de corte

The cutting head makes the Z axis of the table. It is powered by a servomotor that turns the cutting head so that it will always face the cut. It is also off-centred with the vertical axis allowing it to auto-align with the cut. It is build to mechanically absorb the irregularities of the glass. The movement of the cutting wheel is enhanced by a continuous and adjustable lubrication. The cutting head is equipped with a self-swivel cutting wheel to achieve perfect alignment in both straight cuts and shapes, ensuring maximum cutting quality at all times. All this is part of the "TUROMAS Open Cut System," that stands out for the high cutting quality and for rendering glass pieces that end up practically open, guaranteeing an easy break-out.

El cabezal de corte compone el eje Z de la máquina, está controlado por un servomotor que gira la herramienta para que siempre se encuentre orientada al corte. Además está descentrada con respecto al eje vertical para así autoalinearse con el corte y absorber mecánicamente las irregularidades del vidrio. El movimiento de la rulina se ve favorecido por una constante lubricación de caudal ajustable. El cabezal de corte monta una rulina auto-orientable con el fin de conseguir una alineación perfecta tanto en trazados rectos como en formas, asegurando la máxima calidad de corte en todo momento. Todo ello forma parte del "Sistema de corte Abierto de Turomas" que destaca por la alta calidad del corte y por obtener piezas que quedan prácticamente abiertas lo cual permite tronzarlas con facilidad.

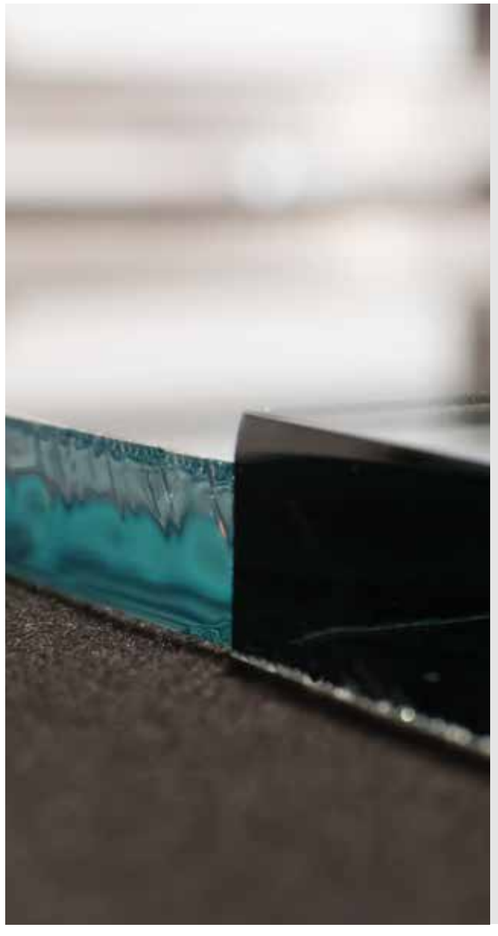
Cutting head *Cabezal de corte*



Automatic cutting pressure regulation
Regulación automática de presión de corte

The control software recognises the type of glass and uses an electronic valve to assign the optimum cutting pressure. Pressure can be adjusted according to the cutting speed and also differently at the beginning and end of each cut. This system also optimizes the downward movement speed of the cutting tool, avoiding any impact on the glass. The cutting roller is constantly lubricated by a valve that stands out for its robustness, durability and resistance to dirt and glass particles.

El software de control reconoce el tipo de vidrio y asigna mediante una válvula electrónica la presión óptima para su corte. La presión puede ser ajustada en función a la velocidad y también de forma diferencial al inicio y final de cada corte. Este sistema también optimiza la velocidad de bajada de la herramienta de corte, evitando el impacto sobre el vidrio. La rulina de corte es lubricada de forma constante por una válvula que destaca por su robustez, durabilidad y resistencia a la suciedad y restos de vidrio.

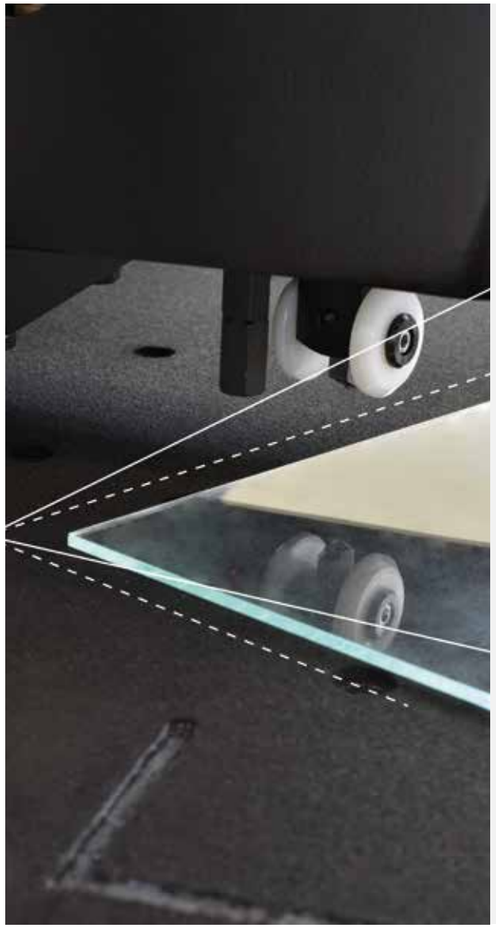


Automatic glass thickness detector
Detector automático del espesor

Before cutting each new sheet, the machine automatically detects the thickness of the glass and checks by means of an analogical sensor that it matches the one introduced by the operator. For this purpose, the tool touches the carpet to check the correct functioning of the sensor and then moves to the glass surface to calculate the thickness through the sensor reading. This measure avoids possible human errors while ensuring the use of the appropriate cutting parameters for each glass thickness.

Previo al corte de cada nueva hoja, la máquina detecta automáticamente el espesor del vidrio y comprueba que coincida con el introducido por el operario mediante un sensor analógico. Para ello, la herramienta baja hasta tocar la moqueta para verificar el correcto funcionamiento del sensor y a continuación se desplaza hasta la superficie del vidrio para calcular el espesor mediante la lectura del sensor. Esta medida evita posibles errores humanos a la vez que asegura el uso de los parámetros de corte adecuados para cada espesor de vidrio.

Cutting head *Cabezal de corte*



Electronic glass squaring
Escuadre electrónico del vidrio

The machine automatically calculates the rotation of the glass on the table and applies the proper software correction, making the physical squaring of the sheet unnecessary. To do this, the tool measures the position of two points on the longest side of the glass and one point on the shortest side, which makes it possible to calculate the rotation of the piece on the table and apply the appropriate correction. This system is not affected by glass chips on the table surface, plus its precision allows the glass to be turned over to cut laminated glass.

La máquina calcula automáticamente la rotación del vidrio sobre la mesa y aplica la corrección pertinente a nivel de software, haciendo innecesario el escuadre físico de la hoja. Para ello, la herramienta mide la posición de dos puntos del lado más largo del vidrio y un punto en el lado más corto, lo que permite calcular la rotación de la pieza en la mesa y aplicar la corrección adecuada. Este sistema no es susceptible a medidas erróneas derivadas de la presencia de astillas en la superficie de la mesa. Adicionalmente, permite girar la hoja para el corte de vidrio laminar con una alta precisión.

Automatic glass remnants dimensions detector
Detección automática de medidas de retales

The cutting machine can obtain the dimensions of the glass automatically, taking 5 points in the glass perimeter. This function is especially useful when using glass remnants to prevent human errors or to automate processes.

La máquina de corte permite captar las medidas del vidrio de manera automática mediante la toma de 5 puntos en los bordes Esta función es especialmente útil cuando se utilizan retales de vidrio con el fin de evitar errores humanos o automatizar los procesos.

Template scanner
Escáner de plantillas

Enables reading templates from different materials and thickness between 0 and 20 mm taking several points in all of its perimeter. Turomas has designed a powerful software that transforms all these points into continuous line shapes. The conversion is characterized by a very high precision.

Permite leer plantillas de diversos materiales y espesores entre 0 y 20 mm tomando puntos en todo su perímetro. Turomas ha diseñado un potente software de vectorización que transforma todos esos puntos en formas de trazo continuo, destacando por su alta precisión.

Cutting head *Cabezal de corte*

Shape cutting
Corte de formas

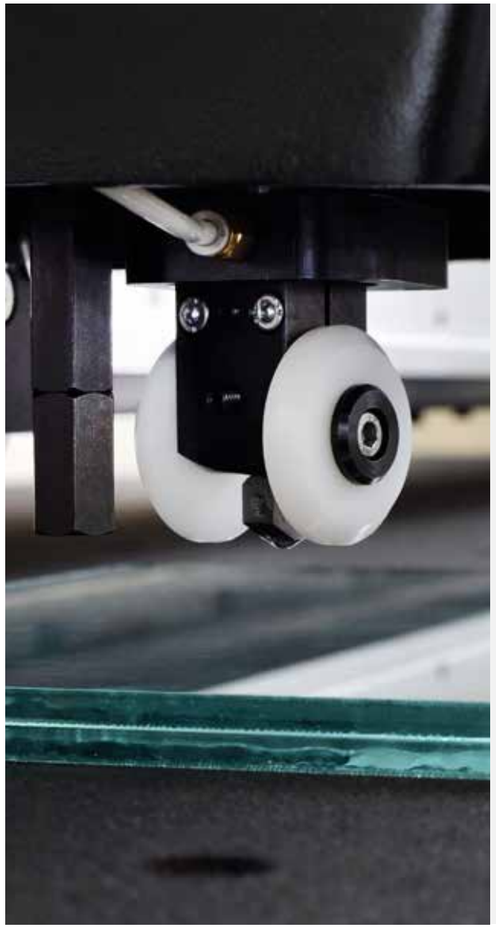
The RUBI series is ready as standard for cutting all kinds of shapes on glass. They can be loaded from the default library, imported from a dxf file or loaded directly through the optimization.

La gama RUBI está preparada de serie para el corte de todo tipo de formas sobre vidrio. Estas pueden ser cargadas desde la librería de formas de serie, importadas desde un archivo dxf o cargadas directamente a través de la optimización.

Vinyl cut
Corte de vinilo

The machine is equipped with a tool adapted to automatically cut vinyl. Since it has the same system as the cutting tool, it keeps its functionalities and achieves high quality cuts regardless of the complexity of the shapes, minimising downtimes when changing tools. It is also possible thanks to the advaced shapes editor as it turns the shapes into continuous line shapes.

La máquina incorpora una herramienta adaptada para cortar vinilo de manera automática. Al tener el mismo sistema que la herramienta de corte, mantiene sus funcionalidades y consigue cortes de gran calidad independientemente de la complejidad de las formas, minimizando los tiempos de parada destinados al cambio de herramienta. Además dispone de un software que ajusta los contornos para dejar un trazo continuo.



Laminated glass cutting
Corte de vidrio laminado

The RUBI series is designed for high precision cutting on laminated glass. The operation is performed by cutting the top layer in a first step, flipping the sheet and automatically calculating the specular X or Y image of the cutting optimization to match both layers. The different technologies applied in the process allow an accuracy of up to +/- 0.5 mm.

La serie RUBI está preparada para realizar corte de alta precisión sobre vidrio laminado. La operación se realiza cortando en un primer paso la capa superior, volteando la hoja y calculando automáticamente la imagen especular en X o en Y del plano de corte para que coincida en ambas capas. Las diferentes tecnologías aplicadas en el proceso permiten alcanzar una precisión de hasta +/- 0,5 mm.

Loading systems
Sistemas de carga

Hydraulic tillting arms
Brazos hidráulicos basculantes

The system consists of tilting arms for loading the glass onto the table. The movement of the arms is smooth and progressive thanks to their regulation through a positioning and speed control by sections carried out by a encoder, frequency converter and hydraulic unit. By means of an automatic loading sequence, the operator activates the lifting of the arms at the user interface and lowers them via a foot pedal. The arms have retractable supports integrated into the base to help glass to be unloaded from the table with a clamp or other handling element.

El sistema está compuesto por brazos basculantes para cargar el vidrio sobre la mesa. El movimiento de los brazos es suave y progresivo gracias a su regulación a través de un sistema de control de posición y velocidad por tramos gestionado por encoder, variador de frecuencia y grupo hidráulico. Mediante una secuencia de carga automática, el operario activa el ascenso de los brazos en la interfaz de usuario y realiza el descenso a través de un pedal. Los brazos llevan integrados en su base unos soportes retráctiles que permiten descargar vidrio desde la mesa a una pinza u otro elemento de manipulación.

***Only for RUBI 303BA**
Sólo para RUBI **303BA**

Hydraulic tillting arms with suction cups
Brazos hidráulicos basculantes con ventosas

The system consists of tilting arms with suction cups to load the glass. They have an encoder, an inverter and a hydraulic unit that guarantee a smooth and progressive movement. It is activated the vacuum of the suction cups automatically when they approach the glass surface to avoid any collision. Suction cups use a separation mechanism to ensure that only one sheet of the rack is loaded in each cycle.

TUROMAS, pioneers in the development and use of this loading system, has more than 30 years of use experience under all kinds of conditions.

El sistema está compuesto por brazos basculantes que incorporan ventosas para cargar el vidrio. Disponen de encoder, variador de frecuencia y grupo hidráulico que garantizan un movimiento suave y progresivo. El vacío de las ventosas es activado automáticamente cuando se aproximan a la superficie del vidrio y evita cualquier colisión. Las ventosas utilizan un mecanismo de separación para asegurar que se carga una sola hoja del caballete en cada ciclo.

TUROMAS, pioneros en el desarrollo y utilización de este sistema de carga, suma más de 30 años de experiencia en su utilización bajo todo tipo de condiciones.

***Only for RUBI 303VA**
Sólo para RUBI **303VA**

Hydraulic tillting table
Mesa hidráulica basculante

The table has a hydraulic side tilting system driven by a sensitive drive to facilitate the loading or unloading of the sheet using an external glass handling device. They are equipped with inclinometer, frequency converter and hydraulic unit that guarantee a smooth and progressive movement.

It has retractable supports for the loading or unloading of the glass. A safety system prevents tilting if these supports are not folded out and, at the same time, prevents the supports from folding back if the table is tilted.

The table structure is additionally equipped with a safety locking device to prevent accidental lowering of the table.

Sistema hidráulico de basculación lateral de la mesa pilotado por un accionamiento sensitivo para facilitar la carga o descarga de la hoja mediante un dispositivo externo de manipulación de vidrio. Disponen de inclinómetro, variador de frecuencia y grupo hidráulico que garantizan un movimiento suave y progresivo.

La mesa incorpora unos soportes retráctiles para la carga o descarga del vidrio. Un sistema de seguridad evita la basculación si estos soportes no se han desplegado y, a la vez, evita que los soportes se replieguen si la mesa está basculada.

La estructura de la mesa incorpora adicionalmente un dispositivo de bloqueo de seguridad que evita un descenso accidental de la misma.

***Only for RUBI 306T and RUBI 306TC**
Sólo para RUBI **306T y RUBI 306TC**

Conveyor belts
Correas de posicionamiento

The system is made of belts driven by a power motor centered in the table and controlled by an inverter that allows its movement in both directions, which makes it possible to load sheets up to 25 mm thick also from the break-out table. The surface finish of the belts is of the "honeycomb" type, which is characterised by its anti-slip properties and improved grip.

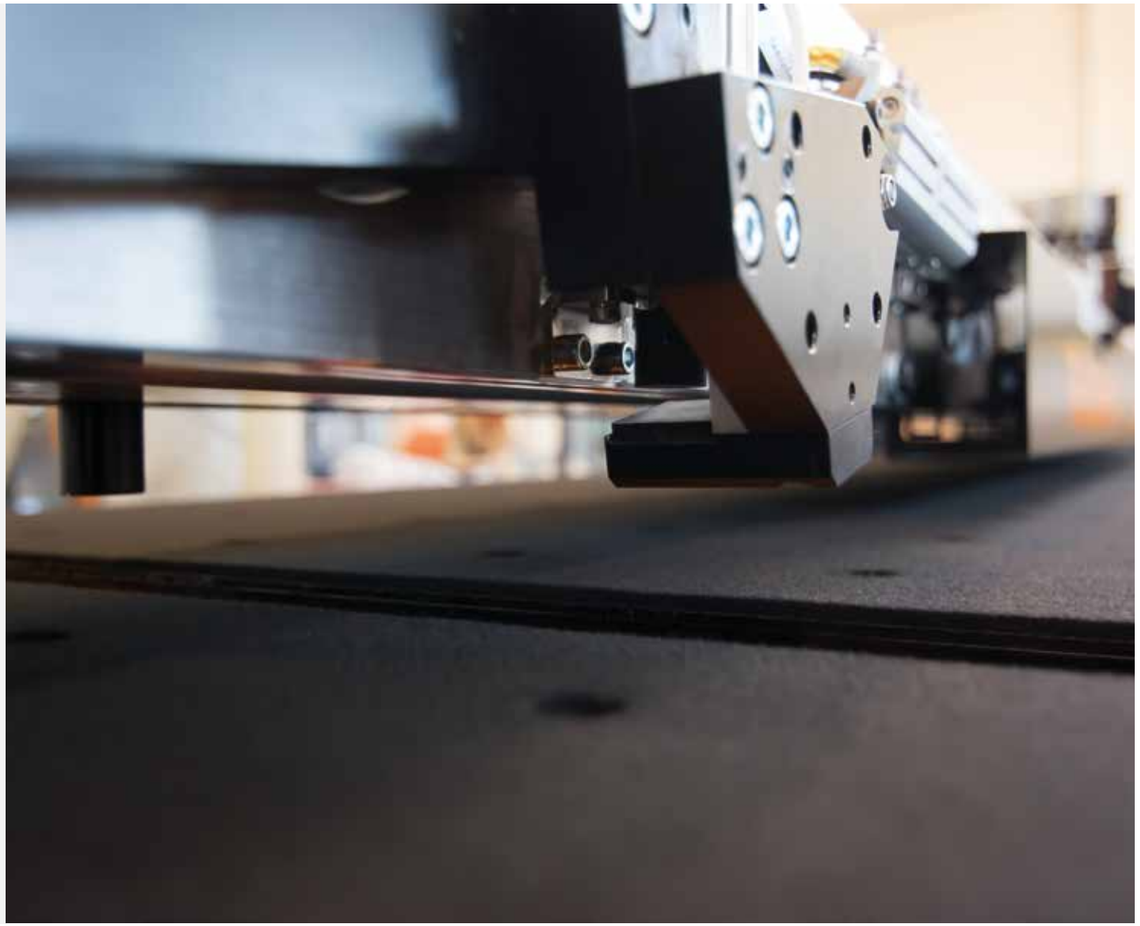
El sistema está compuesto por correas movidas por un motor de potencia centrado en la mesa y controlado mediante un variador de frecuencia que permite su movimiento en ambos sentidos, lo que posibilita cargar hojas de hasta 25 mm de espesor también desde la mesa tronzadora. El acabado de la superficie de las correas es del tipo "nido de abeja", que se caracteriza por ser antideslizante y proporcionar un mayor agarre.

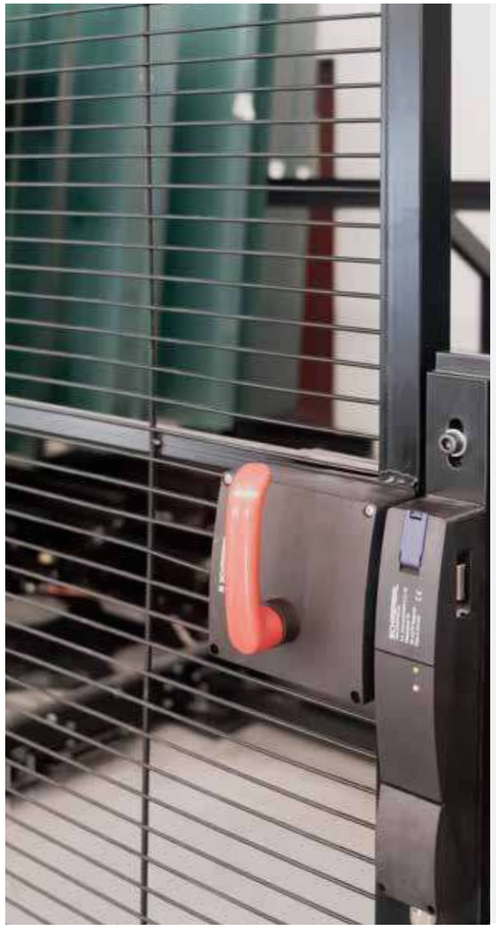
***Only for RUBI 303C, RUBI 305C, RUBI 306C, RUBI 306TC and RUBI 306AC**
Sólo para RUBI 303C, RUBI 305C, RUBI 306C, RUBI 306 TC y RUBI 306AC

Automatic evacuation
Evacuación automática

All tables in the RUBI series have automatic evacuation. In those cases where the table is not equipped with conveyor belts, a system of stoppers on the cutting bridge is responsible for evacuating the glass automatically to the cutting table. The system is equipped with various safety sensors to prevent movement of the cutting bridge if the action has not been intentionally activated.

Todas las mesas que componen la serie RUBI disponen de evacuación automática. En los casos donde la mesa no dispone de correas, un sistema de topes mecánicos integrados en el puente de corte es el encargado de evacuar el vidrio de forma automática a la mesa de tronzado una vez que la hoja ha sido rayada. El sistema está equipado con diversos sensores de seguridad para evitar el movimiento del puente de corte si no se ha activado la acción voluntariamente.





Safety systems
Sistemas de seguridad

Photoelectric Safety Barrier
Barrera de seguridad

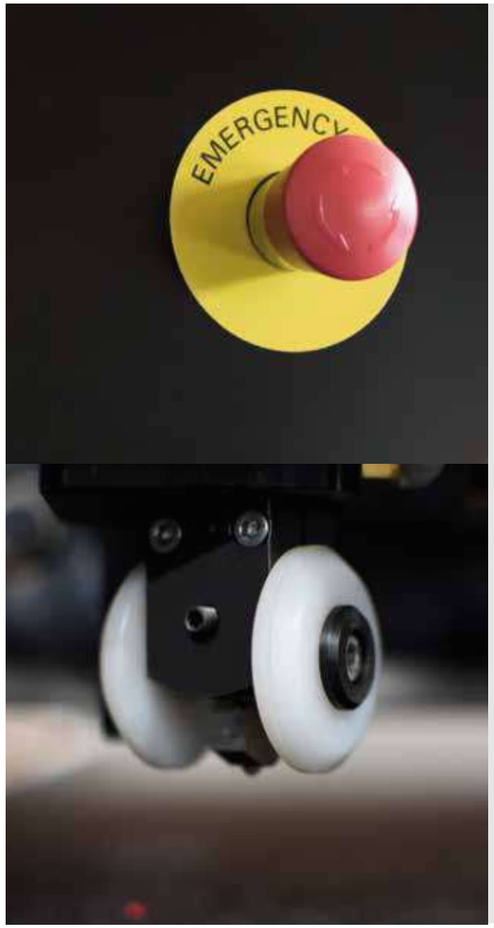
A photoelectric sensor at each end of the machine actively protects the operator and immediately interrupts the movement of the cutting machine if the safety area is bypassed.

Una barrera fotoeléctrica a cada extremo de la máquina protege activamente el operario interrumpiendo de manera inmediata el movimiento de la máquina de corte en caso de que se sobrepase la zona de seguridad.

Safety Functions Management
Gestión de las funciones de seguridad

The safety functions and circuits are integrated into the program logic through a safe PLC, which makes it possible to remotely manage the signals and facilitate status and fault diagnosis.

Las funciones y circuitos de seguridad quedan integrados en la lógica del programa mediante un PLC seguro, lo que permite gestionar remotamente las señales y facilitar un diagnóstico de estado y averías.



Safe Glass Evacuation
Evacuación de la hoja segura

This is a redundant safety system to protect the operators against an unwanted evacuation of the sheet onto the break out table.

Se trata de un sistema redundante de seguridad para proteger a los operarios frente a una evacuación indeseada de la hoja hacia la mesa de tronzado.

Controlled braking
Parada controlada

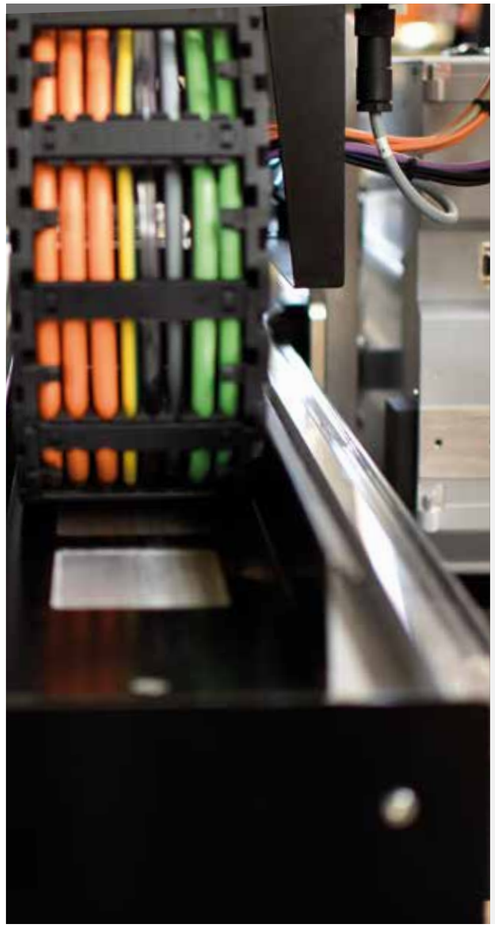
In the event of a fault or emergency stop, the machine stops its operation in a controlled manner. The machine is then unlocked to enable the operator to move it manually.

En caso de avería o de parada de emergencia, la máquina frena su funcionamiento de manera controlada. A continuación, la máquina se desbloquea para que el operario pueda moverla manualmente.

Constant glass thickness detection
Detección constante del espesor

The cutting tool detects the presence and thickness of glass at all times. In the event of detecting a significant error in the thickness or that the cutting roller is not working on the glass, the cutting sequence is interrupted to prevent the tool from hitting the glass laterally.

La herramienta de corte detecta en todo momento la presencia y espesor de vidrio. En caso de detectar una anomalía notable en el espesor o que la rulina de corte no está actuando sobre el vidrio, la secuencia de corte se interrumpe para evitar que la herramienta golpee el vidrio lateralmente.



Electrical system
Sistema eléctrico

The electrical system is made up of state-of-the-art devices, exclusively implementing leading-edge digital technology in order to offer maximum speed, precision, quality and reliability. The wiring systems, as well as the electrical cabinets, are designed and tested following the most demanding methodology to provide our customers with the most suitable machines for the toughest working conditions in their daily routine. All machine systems are optimized to work together, without any interference, with a common goal: production.

El sistema eléctrico está compuesto por dispositivos de vanguardia, implementando solamente tecnología digital puntera para poder ofrecer la máxima velocidad, precisión, calidad y fiabilidad. Los sistemas de cableado, así como los armarios eléctricos, están diseñados y probados siguiendo la metodología más exigente para proporcionar a nuestros clientes las máquinas más adecuadas a las duras condiciones de trabajo que se les va a exigir en su día a día. Todos los sistemas de la máquina están optimizados para trabajar conjuntamente, sin ningún tipo de interferencia, con un objetivo común: producir.

100%
Made in Europe
Fabricación europea

Only top European components
Sólo los mejores componentes Europeos

TUROMAS uses only the best reference European components to guarantee the highest quality, reliability and performance in our machines under any circumstances.

Las máquinas TUROMAS integran exclusivamente los mejores componentes europeos de referencia a nivel mundial para garantizar la más alta calidad, fiabilidad y rendimiento bajo cualquier circunstancia.

Designed and assembled in Spain
Diseñado y montado en España

All our machines are completely designed, manufactured and assembled at our facilities in Rubielos de Mora, Spain. This way, we can fully control each of the stages and production processes to ensure the high level of quality that characterizes the brand TUROMAS.

Todas nuestras máquinas son completamente diseñadas, fabricadas y ensambladas en nuestras instalaciones en Rubielos de Mora, España. De esta forma, podemos controlar totalmente cada una de las etapas y procesos productivos para garantizar el alto nivel de calidad que caracteriza la marca TUROMAS.

Software
Software

Compatibility with leading softwares on the market
Compatibilidad con los principales softwares del mercado

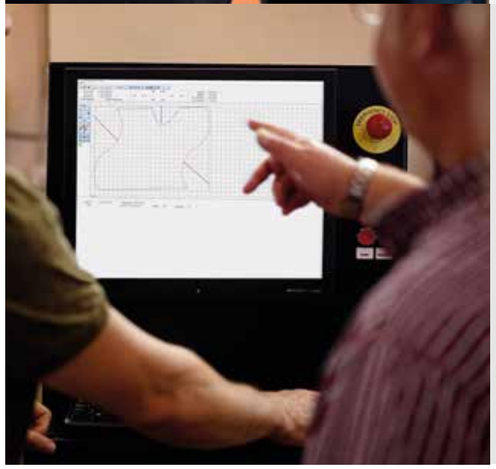
Our machines can link and communicate with the main commercial optimizers on the market. The generated optimization files can be transferred to the cutting table via a USB memory stick or the local data network, considerably reducing the transmission time of cutting orders.

Los equipos se pueden enlazar y comunicar con los principales optimizadores comerciales del mercado. Los archivos de optimización generados se pueden transferir a la mesa de corte por medio de una memoria portátil USB o bien por la red de datos local, reduciendo de forma considerable el tiempo de transmisión de las órdenes de corte.

Optimizer software
Software de optimización

**TUROMAS cutting tables include a powerful software on the control desk as standard for creating and managing optimizations.
It is only a single license so for a second license or office optimizers the customer will have to contact his software supplier.**

Las mesas de corte TUROMAS incluyen de serie un potente software en el pupitre de control para la creación y gestión de las optimizaciones. Se trata de una única licencia, por lo que para segundas licencias u optimizadores de oficina, el cliente tendrá que contactar a su proveedor de software.



Advanced shapes editor
Editor de formas avanzado

Software for editing complex shapes in dxf format or dots. In those shapes formed by a large number of individual segments, the editor can connect them tangentially to each other in order to reduce the number of cuts to be made by the machine, improving quality and optimizing processing time. It is provided with an extense shapes library. Specially usefull for vinyl cut and template scanner.

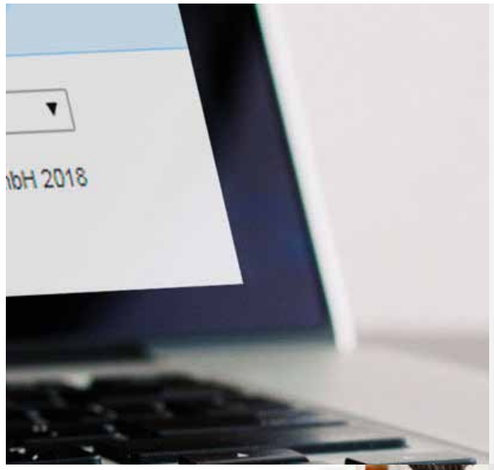
Software para la edición de formas complejas en formato dxf o puntos. En aquellas formas formadas por gran cantidad de segmentos individuales, el editor puede unirlos entre sí tangencialmente para reducir los cortes que deba realizar la máquina, mejorando la calidad y optimizando el tiempo de proceso. Cuenta con una extensa librería de formas. Muy útil para las funciones de escáner de formas y corte de vinilo.

After Sales Service
Servicio Posventa

Remote Assitance
Asistencia Remota

The RUBI Series include a remote technical assistance system based on a set of software and hardware tools to allow authorized TUROMAS Technical Service personnel to manage maintenance or assistance tasks anywhere in the world quickly and efficiently. Access via the Internet is always with customer's prior consent.
The Remote Assistance system makes it possible to access the electronic components of the machine, know their status, change their configuration or re-programme them. It can also access all the information on the machine to manage most technical assistances efficiently.

Las RUBI Series incorporan un sistema de asistencia técnica a distancia formado por un conjunto de herramientas de software y hardware que permite al personal autorizado del Servicio Técnico de TUROMAS gestionar tareas de mantenimiento o asistencia a cualquier parte del mundo de forma rápida y eficaz. El acceso a través de Internet se realiza siempre con consentimiento previo del cliente.
El sistema de Asistencia Remota posibilita acceder a los componentes electrónicos de la máquina, conocer su estado, cambiar su configuración o reprogramarlos. También permite acceder a toda la información de la máquina y gestionar la mayoría de asistencias técnicas de forma eficiente.



AFTER OFFICE HOURS

If you need immediate technical assistance out of business hours, TUROMAS has a premium remote technical service. This service is available to all our customers Monday to Friday: 17:30 - 21:00, Saturdays: 08:00 - 14:00. Local/ regional and company festivities: 08:00 - 21:00

Si necesita asistencia técnica inmediata, fuera del horario laboral estándar, TUROMAS dispone de un servicio premium de asistencia técnica remota. Este servicio está disponible para todos nuestros clientes de lunes a viernes: 17:30 a 21:00, sábados de 08:00 a 14:00 y festivos locales/regionales o vacaciones de empresa de 08:00 a 21:00.

Spare parts and consumables service
Servicio de recambios y consumibles

Even the best machines need the best consumables and spare parts to provide maximum performance. To keep your machines always up and running, the TUROMAS logistics team manages a complete stock of parts and consumables ready to be shipped in the shortest time to any place in the world through the main courier companies.

Incluso las mejores máquinas necesitan de los mejores consumibles y recambios para ofrecer el máximo rendimiento. Para mantener sus máquinas siempre operativas, el equipo logístico de TUROMAS gestiona un completo stock de piezas y consumibles listos para ser expedidos en el menor plazo posible a cualquier lugar del mundo a través de las principales empresas de mensajería.

Remote Assitance Credits

Remote Assistance Credits (RACs) is one of these and consists of a series of vouchers offered by TUROMAS to its clients so they can have remote technical service at any time and in any place.
RACs ara available to all our customers, regardless of geographical location, who can quickly access the service exactly when need it to keep their machines operational and minimize unproductive downtime.
We have two voucher options available: Standard and Premium. You can choose the option which best suits your needs.

Remote Assitance Credits (RACs) consiste en una serie de bonos que ofrece TUROMAS a sus clientes para disponer del servicio de asistencia técnica remota a cualquier hora y en cualquier lugar.
Los RACs están disponibles para todos nuestros clientes, independientemente de su ubicación geográfica, pueden acceder a un servicio ágil justo cuando se necesita para mantener las máquinas operativas y minimizar los tiempos improductivos.
Disponemos de dos opciones de bonos: ***Standard y Premium.*** *En función de las necesidades de cada cliente se puede elegir la opción que mejor se adapte.*

Maintenance Service
Servicio de Mantenimiento

Preventative maintenance on a business's machinery helps to greatly reduce the need of taking corrective measures which unexpectedly interfere with production.
To avoid failures, accidents, production stoppage, etc., TUROMAS has launched a preventative maintenance service, which helps increase the life of your equipment.

El mantenimiento preventivo de la maquinaria de una empresa ayuda a disminuir en gran medida la necesidad de llevar a cabo acciones correctivas que interfieran en la producción de manera imprevista.
Para evitar fallos, accidentes, paradas de producción, etc, TUROMAS lanza el servicio de mantenimiento preventivo, el cual ayuda a aumentar la vida útil de los equipos.

Certified Technical Service
Servicio Técnico Certificado

The technical team of the entire TUROMAS distribution network has been certified under a training plan specifically designed by our most experienced specialists to ensure the highest skill level possible. The contents of the certification programs have been meticulously designed taking advantage of the know-how and expertise of more than thirty years as manufacturers and installers of machinery at the highest level.

El equipo técnico de toda la red de distribución de TUROMAS ha sido certificado mediante un plan de formación diseñado específicamente por nuestro personal más experto con el objetivo de conseguir el mayor grado de capacitación de los técnicos. Los contenidos de los programas de certificación han sido minuciosamente diseñados aprovechando el know-how y la experiencia de más de treinta años como fabricantes e instaladores de maquinaria al más alto nivel.

Optionals
Opcionales

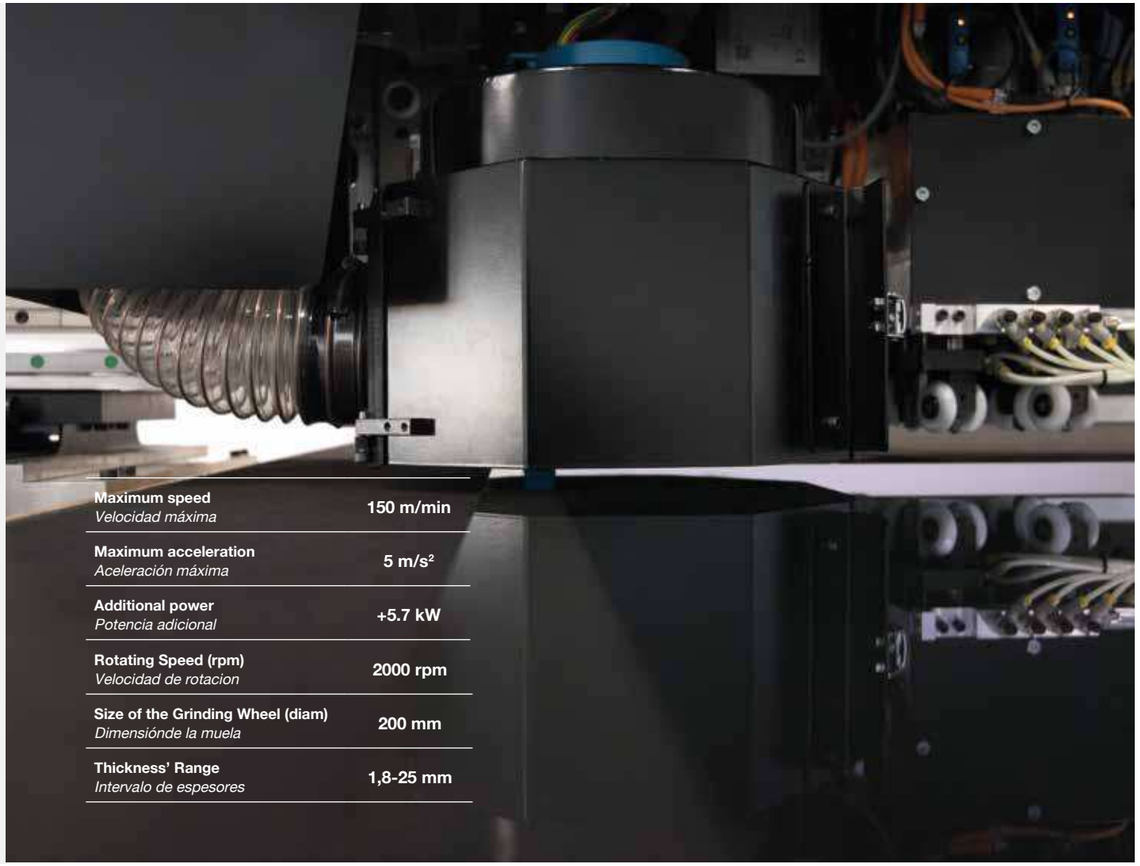
low-TPF

PATENTED

Low-E and TPF
Vidrio de baja emisividad y TPF

The TUROMAS cutting machines are designed to avoid contact at all times with the top layer of the glass, protecting the qualities of the low-emissivity layer. The self-calibrating, high-performance Low-TPF edge deletion system for Low-E and Low-E glass with plastic protective coating (TPF) is equipped with an advanced waste extraction system. It deletes in one single operation both the TPF and Low-E, which improves cycle time, and performs linear operations and shapes thanks to its multi-turn orientation system capable of rotating more than 360º. The thickness of the deletion can be increased by performing several passes or changing the grinding wheel for a larger one (20-30 mm).

Las máquinas de corte TUROMAS están concebidas para evitar en todo momento el contacto en la capa superior del vidrio, protegiendo las cualidades de la capa bajo-emisiva. El sistema Low-TPF de decapado autocalibrado de altas prestaciones para vidrio Low-E y vidrio Low-E con capa protectora plástica (TPF) está equipado con un sistema avanzado de aspiración de residuos. Decapa en una sola operación tanto el TPF como el Low-E, lo que mejora el tiempo de ciclo, y realiza operaciones lineales y formas gracias al sistema de orientación multivuelta capaz de girar más de 360º. Permite aumentar el grosor del trazado realizando varias pasadas o cambiar la muela por una de una de mayor tamaño (20-30 mm).



Maximum speed *Velocidad máxima*	**150 m/min**
Maximum acceleration *Aceleración máxima*	**5 m/s²**
Additional power *Potencia adicional*	**+5.7 kW**
Rotating Speed (rpm) *Velocidad de rotacion*	**2000 rpm**
Size of the Grinding Wheel (diam) *Dimensiónde la muela*	**200 mm**
Thickness' Range *Intervalo de espesores*	**1,8-25 mm**

Models
Modelos

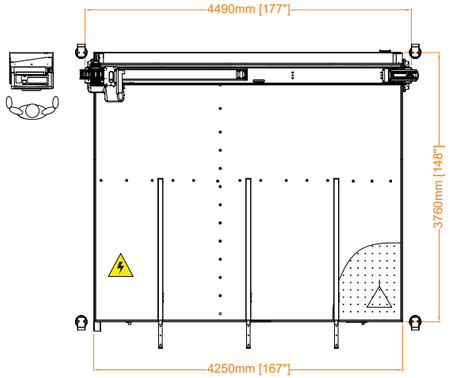
RUBI 303BA

Glass entrance: *Entrada del vidrio:*	**Widewise** *Transversal*
Loading system: *Sistema de carga:*	**Arms** *Brazos*
Positioning system: *Sistema de posicionamiento:*	**Automatic** *Automática*
Evacuation: *Evacuación:*	**Automatic** *Automática*
Maximum glass size: *Tamaño máximo del vidrio:*	**3700 x 2600 mm** **(146" x 103")**
Air conditioning in electrical panel Aire acondicionado en cuadro eléctrico	**Optional** **O***pcional*

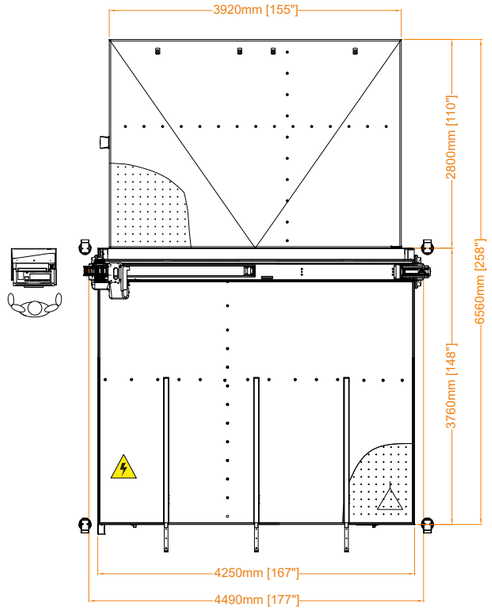
Maximum transport load: *Capacidad del sistema de transporte:*	**600 kg (1322 lb)**
Break out *Tronzadores*	**2(1L+1T)**
Weight: *Peso:*	**2725 kg (6007 lb)**
Power comsumption: *Consumo:*	**8 kW**
Air consumption: *Consumo de aire:*	**10 l/min**
Working height: *Altura de trabajo:*	**920mm +/- 45mm** *(36,6"+/-1,8")*

RUBI 303BA

Common layouts:
Distribuciones habituales:



DISTRIBUTION 1: RUBI 303BA



DISTRIBUTION 2: RUBI 303BA + MT-300

RUBI 303VA

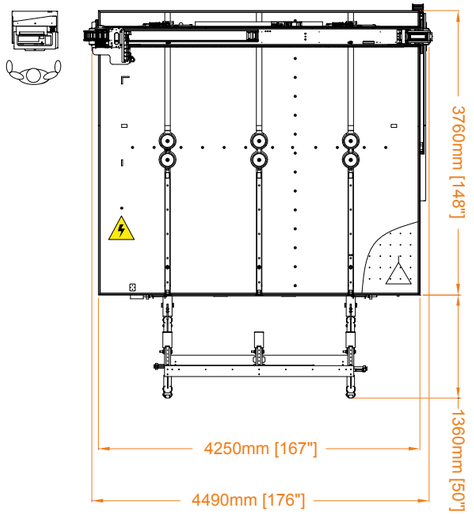
Glass entrance: *Entrada del vidrio:*	**Widewise** *Transversal*
Loading system: *Sistema de carga:*	**Vacuum** *Ventosas*
Positioning system: *Sistema de posicionamiento:*	**Automatic** *Automática*
Evacuation: *Evacuación:*	**Automatic** *Automática*
Maximum glass size: *Tamaño máximo del vidrio:*	**3700 x 2600 mm** **(146" x 103")**
Maximum transport load/suction cups: *Capacidad del sistema de transporte/ventosas:*	**600 kg (1322 lb)**
Air conditioning in electrical panel Aire acondicionado en cuadro eléctrico	**Optional** **O***pcional*

***Includes 1 racks with wheels**
Incluye 1 caballetes con ruedas

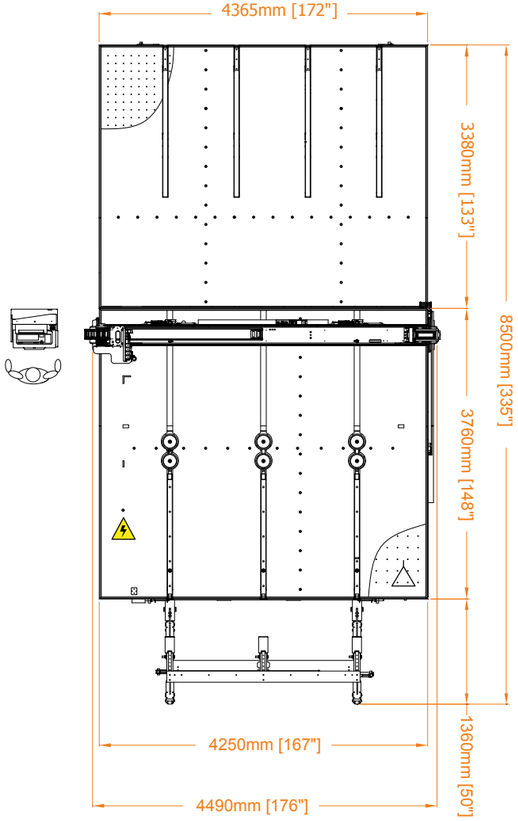
Break out *Tronzadores*	**2(1L+1T)**
Weight: *Peso:*	**2800 kg (6172 lb)**
Power comsumption: *Consumo:*	**8 kW**
Air consumption: *Consumo de aire:*	**40 l/min**
Working height: *Altura de trabajo:*	**920mm +/- 45mm** *(36,6"+/-1,8")*
Minimum size for vacuum loading: *Tamaño mínimo para carga ventosas:*	**2650 x 1800 mm** *(104,3" x 70,9")*

RUBI 303VA

Common layouts:
Distribuciones habituales:



DISTRIBUTION 3: RUBI 303VA



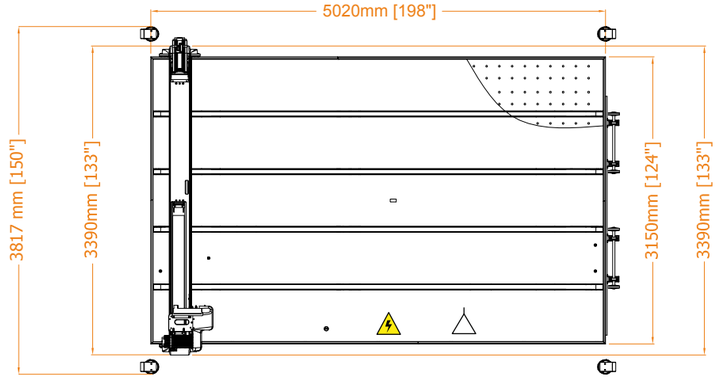
DISTRIBUTION 4: RUBI 303VA + MT-300B

RUBI 303C

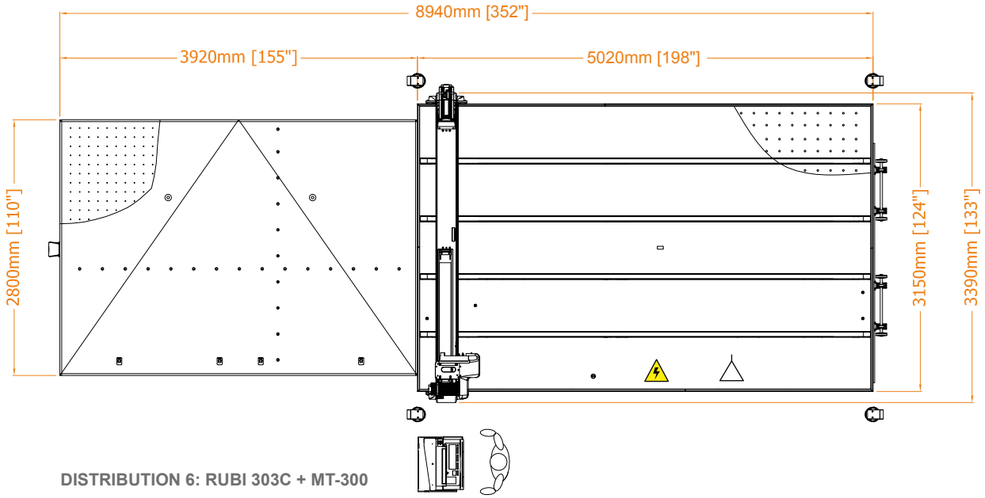
Glass entrance: *Entrada del vidrio:*	**Lengthwise** *Longitudinal*
Loading system: *Sistema de carga:*	**Belts** *Correas*
Positioning system: *Sistema de posicionamiento:*	**Automatic** *Automática*
Evacuation: *Evacuación:*	**Automatic** *Automática*
Maximum glass size: *Tamaño máximo del vidrio:*	**3700 x 2600 mm** **(146" x 103")**
Air conditioning in electrical panel Aire acondicionado en cuadro eléctrico	**Optional** **O***pcional*

Maximum transport load: *Capacidad del sistema de transporte:*	**600 kg (1322 lb)**
Weight: *Peso:*	**2540 kg (5599 lb)**
Power comsumption: *Consumo:*	**8 kW**
Air consumption: *Consumo de aire:*	**10 l/min**
Working height: *Altura de trabajo:*	**920mm +/- 45mm** *(36,6"+/-1,8")*

Common layouts:
Distribuciones habituales:



DISTRIBUTION 5: RUBI 303C



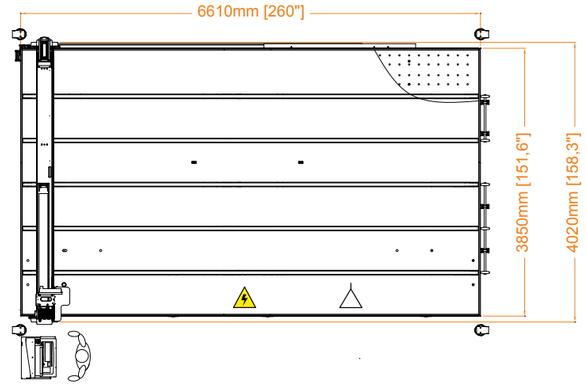
DISTRIBUTION 6: RUBI 303C + MT-300

RUBI 305C

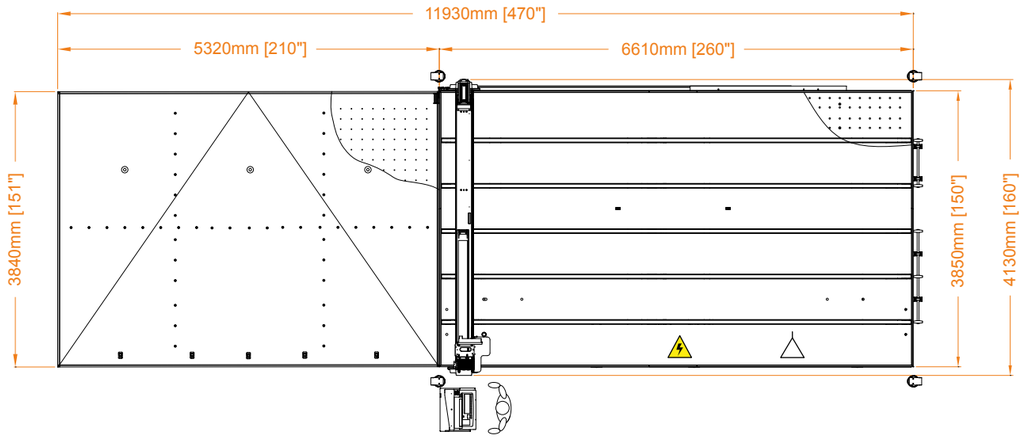
Glass entrance: *Entrada del vidrio:*	**Lengthwise** *Longitudinal*
Loading system: *Sistema de carga:*	**Belts** *Correas*
Positioning system: *Sistema de posicionamiento:*	**Automatic** *Automática*
Evacuation: *Evacuación:*	**Automatic** *Automática*
Maximum glass size: *Tamaño máximo del vidrio:*	**5300 x 3300 mm** **(208" x 130")**
Air conditioning in electrical panel Aire acondicionado en cuadro eléctrico	**Optional** **O***pcional*

Maximum transport load: *Capacidad del sistema de transporte:*	**1200 kg (2645 lb)**
Weight: *Peso:*	**3300 kg (7275 lb)**
Power comsumption: *Consumo:*	**11 kW**
Air consumption: *Consumo de aire:*	**10 l/min**
Working height: *Altura de trabajo:*	**920mm +/- 45mm** *(36,6"+/-1,8")*

Common layouts:
Distribuciones habituales:



DISTRIBUTION 7: RUBI 305C



DISTRIBUTION 8: RUBI 305C + MT-500

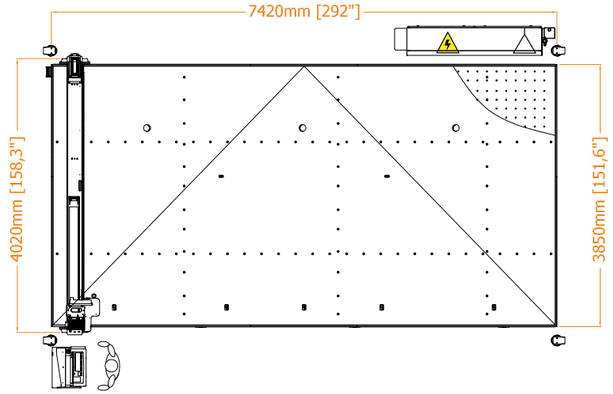
RUBI 306T

Glass entrance: *Entrada del vidrio:*	**Widewise** *Transversal*
Loading system: *Sistema de carga:*	**Tilting** *Basculante*
Positioning system: *Sistema de posicionamiento:*	**Manual** *Manual*
Evacuation: *Evacuación:*	**Manual** *Manual*
Maximum glass size: *Tamaño máximo del vidrio:*	**6100 x 3300 mm** **(241” x 130”)**
Air conditioning in electrical panel Aire acondicionado en cuadro eléctrico	**Optional** **O***pcional*

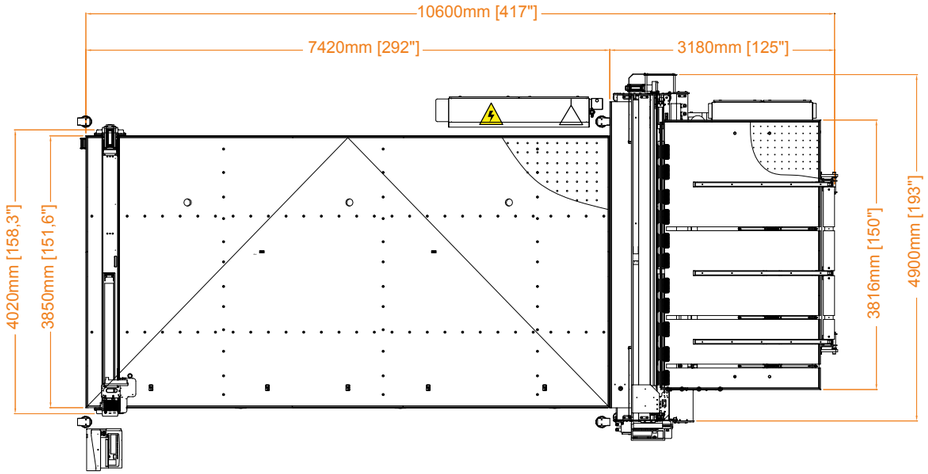
Maximum transport load: *Capacidad del sistema de transporte:*	**1200 kg (2645 lb)**
Break out *Tronzadores*	**5(2L+3T)**
Weight: *Peso:*	**3500 kg (7716 lb)**
Power comsumption: *Consumo:*	**11 kW**
Air consumption: *Consumo de aire:*	**10 l/min**
Working height: *Altura de trabajo:*	**920mm +/- 45mm** *(36,6”+/-1,8”)*

RUBI 306T

Common layouts:
Distribuciones habituales:



DISTRIBUTION 9: RUBI 306T



DISTRIBUTION 10: RUBI 306T + LAM 304

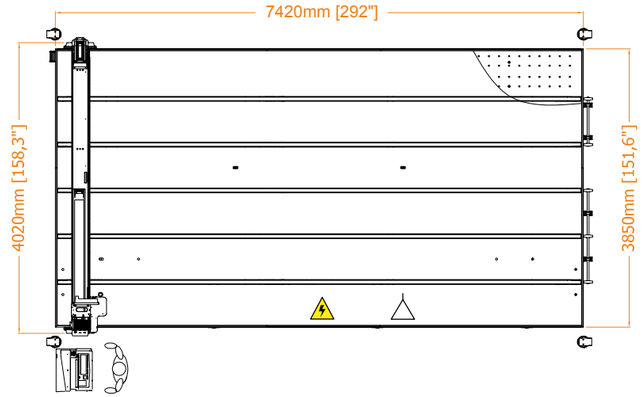
RUBI 306C

Glass entrance: *Entrada del vidrio:*	**Lengthwise** *Longitudinal*
Loading system: *Sistema de carga:*	**Belts** *Correas*
Positioning system: *Sistema de posicionamiento:*	**Automatic** *Automática*
Evacuation: *Evacuación:*	**Automatic** *Automática*
Maximum glass size: *Tamaño máximo del vidrio:*	**6100 x 3300 mm** **(241" x 130")**
Air conditioning in electrical panel Aire acondicionado en cuadro eléctrico	**Optional** **O***pcional*

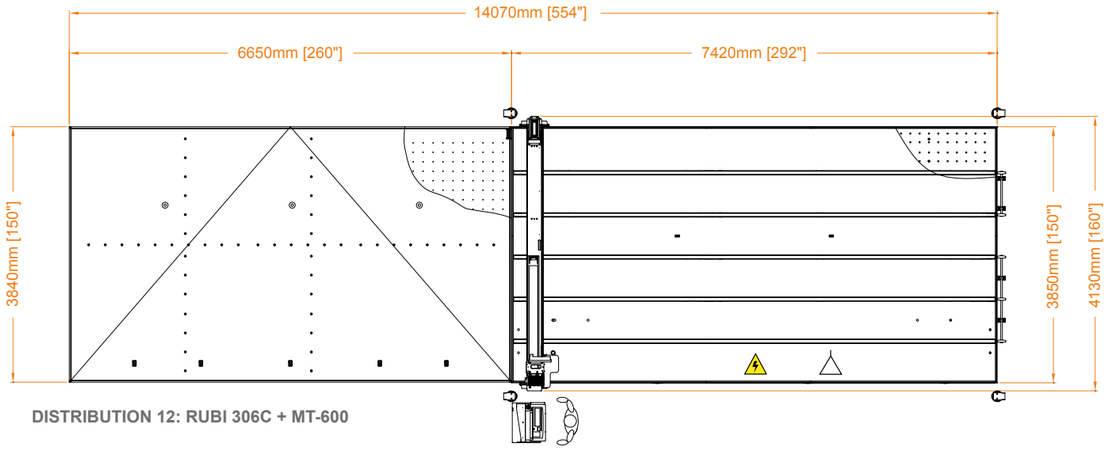
Maximum transport load: *Capacidad del sistema de transporte:*	**1200 kg (2645 lb)**
Weight: *Peso:*	**4000 kg (8818 lb)**
Power comsumption: *Consumo:*	**11 kW**
Air consumption: *Consumo de aire:*	**10 l/min**
Working height: *Altura de trabajo:*	**920mm +/- 45mm** *(36,6"+/-1,8")*

RUBI 306C

Common layouts:
Distribuciones habituales:



DISTRIBUTION 11: RUBI 306C



DISTRIBUTION 12: RUBI 306C + MT-600

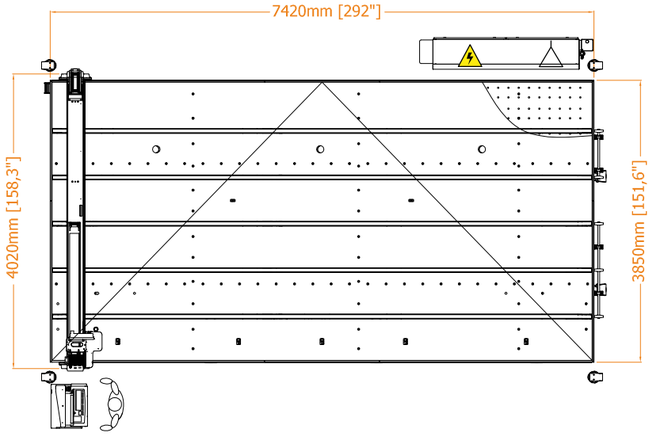
RUBI 306TC

Glass entrance: *Entrada del vidrio:*	**Lengthwise** *Longitudinal*
Loading system: *Sistema de carga:*	**Tilting/Belts** *Basculante/Correas*
Positioning system: *Sistema de posicionamiento:*	**Automatic** *Automática*
Evacuation: *Evacuación:*	**Automatic** *Automática*
Maximum glass size: *Tamaño máximo del vidrio:*	**6100 x 3300 mm** **(241" x 130")**
Air conditioning in electrical panel Aire acondicionado en cuadro eléctrico	**Optional** **O***pcional*

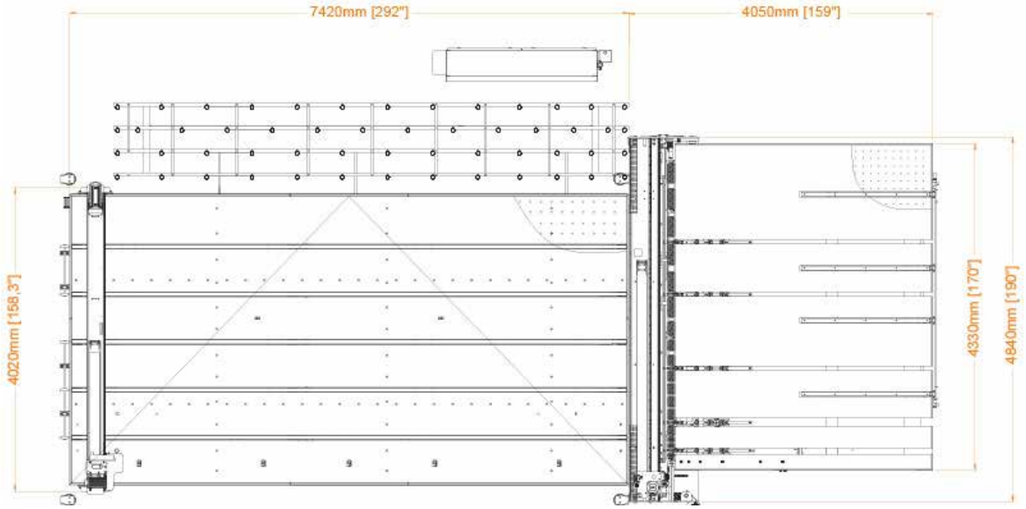
Maximum transport load: *Capacidad del sistema de transporte:*	**1200 kg (2645 lb)**
Break out *Tronzadores*	**5(2L+3T)**
Weight: *Peso:*	**4600 kg (10141 lb)**
Power comsumption: *Consumo:*	**11 kW**
Air consumption: *Consumo de aire:*	**10 l/min**
Working height: *Altura de trabajo:*	**920mm +/- 45mm** *(36,6"+/-1,8")*

RUBI 306TC

Common layouts:
Distribuciones habituales:



DISTRIBUTION 13: RUBI 306TC



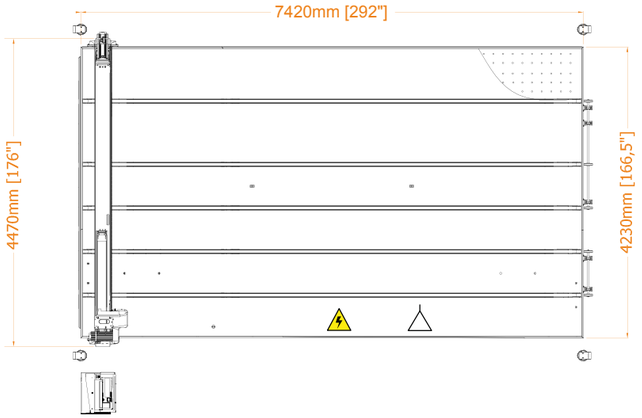
RUBI 306AC

Glass entrance: *Entrada del vidrio:*	**Lengthwise** *Longitudinal*
Loading system: *Sistema de carga:*	**Belts** *Correas*
Positioning system: *Sistema de posicionamiento:*	**Automatic** *Automática*
Evacuation: *Evacuación:*	**Automatic** *Automática*
Maximum glass size: *Tamaño máximo del vidrio:*	**6100 x 3700 mm** **(241" x 146")**
Air conditioning in electrical panel Aire acondicionado en cuadro eléctrico	**Optional** **O***pcional*

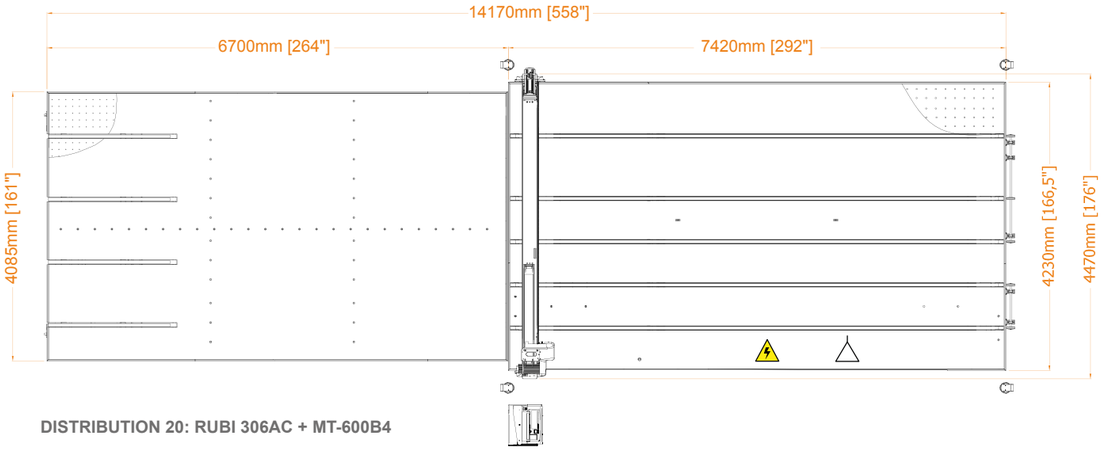
Maximum transport load: *Capacidad del sistema de transporte:*	**1200 kg (2645 lb)**
Weight: *Peso:*	**3850 kg (8487 lb)**
Power comsumption: *Consumo:*	**11 kW**
Air consumption: *Consumo de aire:*	**10 l/min**
Working height: *Altura de trabajo:*	**920mm +/- 45mm** *(36,6"+/-1,8")*

RUBI 306AC

Common layouts:
Distribuciones habituales:



DISTRIBUTION 19: RUBI 306AC



DISTRIBUTION 20: RUBI 306AC + MT-600B4

Comparative:
Comparativa:

	V max (m/min)	A max (m/s²)	Glass thickness *Espesor del vidrio*	Accuracy *Precisión*	Traction system *Sistema de tracción*
RUBI 300 SERIES	210	15	1,8-25 mm (0,07”-1”)	± 0,15 mm (± 0,006”)	Rotatory engines

	Entrance *Entrada*	Loading *Carga*	Positioning *Posicionamiento*	Evacuation *Evacuación*	Maximum cutting width *Corte útil máximo*
RUBI 303BA	Widewise *Transversal*	Arms *Brazos*	Automatic *Automática*	Automatic *Automática*	3700 x 2600 mm (146” x 103”)
RUBI 303VA	Widewise *Transversal*	Vacuum *Ventosas*	Automatic *Automática*	Automatic *Automática*	3700 x 2600 mm (146” x 103”)
RUBI 303C	Lengthwise *Longitudinal*	*Belts* *Correas*	Automatic *Automática*	Automatic *Automática*	3700 x 2600 mm (146” x 103”)
RUBI 305C	Lengthwise *Longitudinal*	Belts *Correas*	Automatic *Automática*	Automatic *Automática*	5300 x 3300 mm (208” x 130”)
RUBI 306T	Widewise *Transversal*	Tilting *Basculante*	Manual *Manual*	Automatic *Automática*	6100 x 3300 mm (241” x 130”)
RUBI 306C	Lengthwise *Longitudinal*	Belts *Correas*	Automatic *Automática*	Automatic *Automática*	6100 x 3300 mm (241” x 130”)
RUBI 306TC	Lengthwise *Longitudinal*	Tilting/Belts *Basculante/Correas*	Automatic *Automática*	Automatic *Automática*	6100 x 3300 mm (241” x 130”)
RUBI 306AC	Lengthwise *Longitudinal*	Belts *Correas*	Automatic *Automática*	Automatic *Automática*	6100 x 3700 mm (241” x 146”)

	Break-out bars *Tronzadores*				
	Lengthwise *Longitudinales*	Widewise *Transversales*	Weight *Peso* (kg)	Air consumption *Consumo de aire* (l/min)	Power comsumption *Consumo* (kW)
RUBI 303BA	1	1	2725 (6007 lb)	10	8
RUBI 303VA	1	1	2800 (6172 lb)	40	8
RUBI 303C	NO	NO	2540 (5599 lb)	10	8
RUBI 305C	NO	NO	3300 (7275 lb)	10	11
RUBI 306T	2	3	3500 (7716 lb)	10	11
RUBI 306C	NO	NO	4000 (8818 lb)	10	11
RUBI 306TC	2	3	4600 (10141 lb)	10	11
RUBI 306AC	NO	NO	3850 (8487 lb)	10	11

Installation specifications:
Especificaciones de instalación:

Noise level: *Nivel sonóro:*	**<70 db**
HS Code: *Código HS:*	**84.64.90.00**
Air information: *Caracteríticas del aire:*	**Filtration: 1 micrometre** **Dew Point Temp.: + 3ºC room temperature** **Compressed air: minimum pressure 7 bars** **Dew point < 5º** *Filtración: 1 micrómetro* *Temperatura del rocío: +3ºC temperatura ambiente* *Aire comprimido: presión mínima 7 bares* *Punto del rocío < 5º (Dew-point)*
Electric Supply: *Suministro eléctrico:*	**400 V (± 10%) - 3~ + ground (50 Hz)** **480 V (± 10%) - 3~ + ground (60 Hz)** *400 V (± 10%) - 3~ + toma tierra (50 Hz)* *480 V (± 10%) - 3~ + toma tierra (60 Hz)*
Storage: Temperature and Humidity *Almacenamiento: Temperatura y humedades*	**From -20ºC to +60ºC** **95% relative humidity at 20° (without condensation)** *De -20ºC to +60ºC* *95% de humedad relativa a 20° (sin condensación)*
Working: Temperature and Humidity *Empleo: Temperatura y humedades*	**De +5ºC to +40ºC** **50% relative humidity at 40° (without condensation)** *De +5ºC to +40ºC* *50% de humedad relativa a 40° (sin condensación)*

Standards and quality:
Estándares y calidad:

The table is designed, manufactured, and installed following the current safety standards.
The following areas were careful attention:
La máquina está diseñada, fabricada e instalada cumpliendo las normativas de seguridad vigentes.
Se ha dado importancia a los siguientes aspectos:

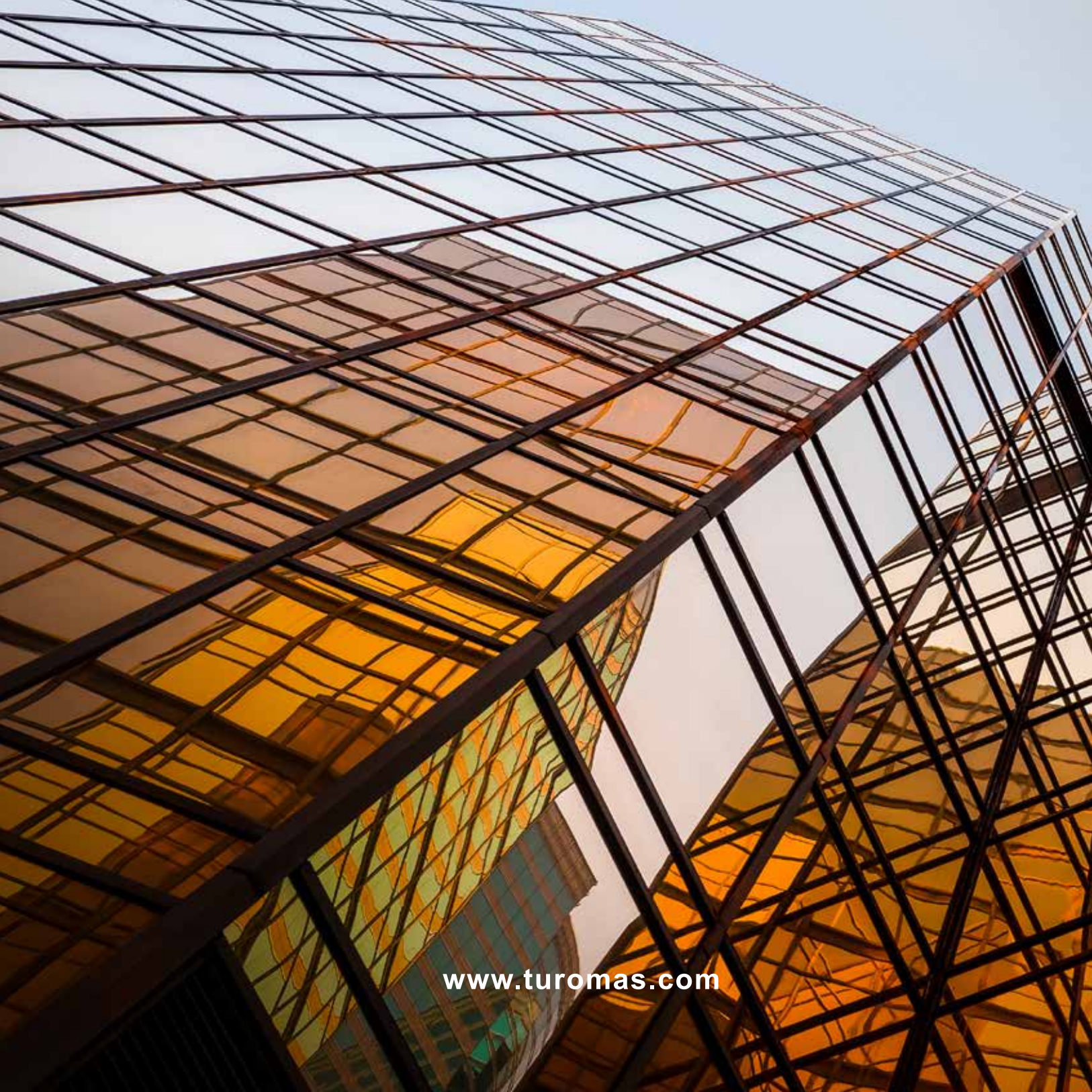
Easy to operate
Facilidad de empleo.
Ergonomics
Ergonomía del puesto de trabajo
Safety
Seguridad del operario
Accessibility to components that need maintenance.
Accesibilidad de los órganos sujetos a mantenimiento.
Reliability of the table and its parts.
Fiabilidad de la máquina y de los componentes.
Controlled noise levels.
Niveles de ruido limitados.
Energy savings.
Ahorro energético.

Directive 98/37/CE
Directive 89/336/CEE
EN ISO 12100-1:2003
EN ISO 12100-2:2003
EN 1050:1996
EN 1037:1995
EN 61310-1:1995
EN 294:1992

OUR PASSION,
YOUR PROGRESS

TUROMAS
OUR PASSION, YOUR PROGRESS

Carretera Estación Km. 15,8
44415 **Rubielos de Mora,** Teruel - España
Tel. +34 978 804 158
info@turomas.com


www.turomas.com